

УДК 9.908

АНГЛИЧАНЕ В ТАМБОВСКОЙ ГУБЕРНИИ В XIX ВЕКЕ

© И.С. Старчикова

Аннотация. Проанализированы причины миграции и обоснования выходцев из англоязычных государств в России, социальное и экономическое положение англичан, отношение русских людей к англичанам; а также положение англичан в Тамбовской губернии XIX века, их занятость в сфере культуры и образования в Тамбовском регионе.

Ключевые слова: иностранная интеллигенция; российско-британские отношения; англичане в России; образование; воспитание

XIX век является наиболее интересной эпохой для изучения представителей англоязычных государств, так как именно в этот период выходцы из английских земель начали проникать в различные сферы жизни Российского государства. В поле нашего зрения оказались причины интереса представителей Англии к России в целом и к Тамбовской губернии в частности, к ее культурному наследию, зарождение русско-британских взаимоотношений.

Цель данного исследования состоит в том, чтобы проследить положение англичан в России и на территории Тамбовской губернии; их взаимоотношения с местным населением, а также отношение к англичанам со стороны властных структур и местного населения в XIX веке. Для этого было необходимо проанализировать обстоятельства и причины прибытия и последующего обоснования англичан в Российской империи, в том числе и в пределах Тамбовской губернии; выяснить правовое положение англичан в Тамбовской губернии в XIX веке; определить характер восприятия русскими людьми англичан, живших в городах Российской империи (и конкретно в Тамбовской губернии) в изучаемый период; выяснить и описать занятость выходцев из английских земель в сфере образования и здравоохранения.

В процессе исследовательской работы нам пришлось столкнуться с трудностями изучения деятельности и положения выходцев из английских государств в нашем регионе. Специального исследования, посвященного изучению деятельности и положения выходцев из английских земель в пределах Тамбовской губернии в XIX веке, не проводилось, и попыток сделать таковое почти не предпринималось до настоящего времени. Объяснение этого факта следует искать в отсутствии организованной колонии англичан на территории Тамбовской губернии в XIX веке, а

также в малочисленности англоговорящего иностранного контингента (в отличие от немецкого и французского), жившего в нашем крае.

Большая работа по исследованию жизни и деятельности иностранцев на территории русской провинции была проделана тамбовскими исследователями. Впервые деятельность иностранной интеллигенции в русской провинции была рассмотрена комплексно, детально представлены примеры интеграции иностранцев в русское общество, в том числе и англичан в русскую среду [1].

Советские и российские исследователи занимались изучением деятельности английских клубов в Российской империи [2], сочинений английских путешественников по России [3], историей домашнего образования и частной школы в России [4], деятельности иностранных гувернеров, выяснением влияния иностранных наставников на процесс воспитания дворянства в Российской империи в XIX веке [5–7].

Таким образом, проблема изучения прибывших из Англии в провинциальные города Российской империи в XIX веке является малоисследованной. В отличие от выходцев из немецких государств (особенно в тех местностях, где еще со времен Екатерины II сложились крупнейшие колониальные организации, в результате чего и были образованы целые поселения, поселки и города с немецким населением (это многочисленные города и села Поволжья, поселения, сложившиеся вокруг городов Санкт-Петербург и Москва во второй половине XIX века)), в отличие от французов, в большом количестве проникавших в Россию после революции 1789 г., эмиграция англичан не была массовой, что было отражением, прежде всего, внешнеполитических обстоятельств.

Источниками для исследования послужили, прежде всего, мемуары: дневники и письма сестер-ирландок М. и К. Вильмот [8], дневник английского генерала сэра Р. Вильсона (1777–1849) [9], дневник Г. Блумфильд, фрейлины английской королевы Виктории, – жены английского посланника при Петербургском дворе [10], «Путевые письма из Англии, Германии и Франции» Н.И. Греча [11], сочинение «Английский путешественник в России и его мнение о русском обществе (1826 и 1827 гг.)» Р. Сандерсона в Оренбурге [12], сочинение А. Lyons “At home with gentry...” [13], а также материалы из фондов Государственного архива Тамбовской области.

После наполеоновских войн произошло охлаждение отношений между Россией и Великобританией, но культурный диалог двух стран не прекращался. Главным источником сведений и представлений об Англии были литература, искусство, наука, техника этой страны. Английский язык в России был распространен довольно слабо, его знали гораздо меньше. В некоторых кругах русского дворянства возникла мода на

все английское, в том числе на английский язык. С конца 1820-х гг. в России изучение английского языка приняло значительные масштабы. Появилась потребность в пособиях по английскому языку, были организованы курсы изучения английского; в столице возникли английские библиотеки. В 1829 г. в Москве было выпущено «Руководство для английских путешественников в России». И все же знание английского языка отставало от знания французского и немецкого – сказывалось влияние многолетней традиции. Кроме того, трудно было найти гувернеров-англичан, особенно в провинции.

На протяжении XIX века в России складывалось общество нового типа, менялся менталитет, а английское общество с его уже устоявшимися нормами поведения являлось одним из образцов для подражания. Русские наблюдатели видели в нем приближение к идеалу общества современного типа – нового, но в то же время ориентировавшегося и на традиции (аристократизм, жесткие сословные границы и т. д.). В рамках этого идеала можно было легко варьировать свою жизнь и поведение.

Определенное влияние на формирование образа Англии оказали товары и техника, поставляемые в Россию из Великобритании. Английские товары (сукно, фарфор, золотые, серебряные, стальные изделия) были хорошо известны в России и славились не только своей дешевизной, но и высоким качеством, подтверждавшим уверенность в искусности и трудолюбии англичан, их умении во все вносить прочность и добротность. В дворянских домах появились роскошные сервизы из английского фарфора, английское столовое серебро, великолепные английские часы. Ценились в России качественные и производительные английские машины, передовые методы в сельском хозяйстве.

Британцы, посещавшие Россию, были знакомы исключительно с аристократической или купеческой средой, так как языковой барьер мешал им общаться с простым народом. Незнание русского языка ограничивало их круг общения. Разница во времени и датах была еще более сложной проблемой для путешественников; она заставляла британцев сильнее ощущать свою значимость в России. В XIX веке немногие англичане занимались изучением русского языка. Так почему же англичане ехали в Россию, которую считали дикой и отсталой?

Прежде всего потому, что Россия того времени – «еще не вполне установившаяся страна, поэтому здесь можно скорее, чем где-либо, обогатиться и уехать обратно». Кроме того, в Англии к квалификации гувернеров и гувернанток предъявлялись особые требования, а для работы в России достаточно было знать свой родной язык. В Англии цены на их услуги были низкими, а в России можно было хорошо устроиться. Перспективы на старость в России также были более благоприятны: нормой

была ситуация, когда наставники доживали век в семьях воспитанников. Особенности как материального, так и морального плана привели к распространению в России социокультурного феномена иностранного гувернерства [14].

Подавляющее большинство зафиксированных в Тамбовской губернии XIX века иностранцев были выходцами из германских земель, несколько меньше французов и француженок, англичане, итальянцы, голландец, датчанин и швед [14]. Вклад интеллигентов-иностранцев в развитие тамбовского населения был незначительным, их деятельность была востребована несколькими тысячами дворян, чиновников и купцов. Да и порой от русских учеников можно было услышать весьма «благодарственные» отзывы о своих иностранных учителях. Миллионы же крестьян, наибольшая часть населения Тамбовской губернии даже не подозревали об их существовании. Более того, роль иностранцев в традиционной российской среде была ограничена всяческими средневековыми фобиями, вплоть до подозрения. В Тамбовской губернии эта подозрительность наиболее заметно проявилась во время холерных эпидемий XIX века.

Нами установлено, что в XIX веке в Тамбовской губернии проживали англичане: Андерсен Сусанна и Христанна Васильевна – домашние учительницы в Шацком уезде, Стефолт Альфред Иванович – преподаватель немецкого языка Борисоглебской мужской гимназии, Томас Вера Васильевна – надзиратель лазарета Александрийского института благородных девиц в Тамбове, Эванс Вальтер (Вольдемар Джеймс Фомич) – старший врач в 218-м Борисоглебском резервном батальоне в Тамбове, дослужился до чина советника, а также частнопрактикующий врач [1, с. 178], шотландец Кларк – инженер в Моршанском уезде, Джеймс-Симонс Франц Яковлевич и Яков Францевич, Слефолт Альфред Иванович, Спенглер Эдуард Козлович, Эванс Вальтер-Вольдемар-Джемс Фомич. 21-летний Роман Денет из Великобритании, учитель французского языка в Тамбовской губернской гимназии, получивший образование в Московском университете «в числе своекоштных студентов», в 1836 г. принял присягу на подданство России [15]. Специальным решением Министерства народного просвещения англичанка Елена Деримонт, надзирательница одного из московских частных пансионатов «за предосудительный и несообразный с званием ея поступок» была уволена с предписанием министра «никуда не брать», о чем было сообщено и в Дирекцию народных училищ Тамбовской губернии [16].

Подавляющее большинство населения России было лишено возможности получать объективную информацию о «Туманном Альбионе» и его обитателях. В связи с начавшимся противостоянием России и Анг-

лии на международной арене правительством России стал насаждаться отрицательный образ англичан, основанный на стереотипах (например, прагматизм англичан, ранее расценивавшийся как положительное качество, стал восприниматься как недостаток благодаря усилиям пропаганды). В Великобритании в этот же период господствовало весьма оскорбительное для России представление о нашей стране как об огромной территории, населенной дикими, необразованными существами, которые в принципе не способны к восприятию достижений цивилизации. Тем не менее, преодолевая вековые предрассудки и козни власть предержащих, диалог двух великих культур объективно и неуклонно развивался.

В настоящее время сотрудничество двух стран развивается и дальше.

В октябре 2012 г. состоялся официальный визит учащихся кадетских классов Королевской школы Александры и Альберта из английского графства Суррей в Многопрофильный кадетский корпус им. Героя Советского Союза летчика-космонавта СССР Л.С. Демина города Тамбова. Сотрудничество Тамбовского многопрофильного кадетского корпуса с этой школой в рамках интеграции образовательных проектов продолжается. Королевская школа Александры и Альберта – одно из элитных учебных заведений Англии, единственное, где учатся кадеты. Тамбовские ребята побывали у них в гостях в 2011 г., визит юных англичан в Тамбов – ответный. Английские кадеты первым делом заинтересовались военными дисциплинами, в Тамбове их познакомили со стрелковым оружием. Гостям также дали возможность показать навыки стрельбы в интерактивном лазерном тире, в классе первоначальной летной подготовки – изучить кабину самолета. Международное сотрудничество Тамбовщины и Великобритании получило новый импульс.

«Цель визита – показать своим кадетам русских кадетов в Тамбове. В свое время ваши кадеты пребывали в Великобритании», – сказал Иан Роу, преподаватель школы. «Я очень горд тем, что нахожусь здесь. У вас в школе очень строгая дисциплина, и мне очень нравится это. Это прекрасная возможность посетить Россию, Тамбов и, конечно, увидеть российских кадетов», – сказал Аарон Роу, кадет Королевской школы Александры и Альберта.

Интеграция образования невозможна без знания языков. Поэтому целый урок юные англичане изучали русский. У них это неплохо получалось. Тамбовчане подарили гостям учебники по русскому языку, материалы по истории своего учебного заведения и на память – российский

флаг. Английская делегация посетила музей Кадетского корпуса и провела показательные строевые занятия¹.

В 2014 г. по инициативе России прошел Год культуры. Его сводная программа включала около 300 мероприятий. Развитию российско-британских культурных связей послужили также мероприятия, намеченные в рамках перекрестного Года языка и литературы в 2016 г. С большим успехом в Национальной портретной галерее прошла выставка «Россия и искусство. Эпоха Толстого и Чайковского», на которой британской публике были продемонстрированы шедевры из собрания Третьяковской галереи, многие из которых ранее никогда не покидали территорию России. Есть надежда, что контакты двух стран в области образования, науки и культуры будут развиваться и крепнуть и в дальнейшем².

Список литературы

1. *Канищев В.В., Акользина М.К., Кончаков Р.Б.* Вклад иностранцев в развитие культуры российской провинции в процессе межкультурных коммуникаций. Тамбовская губерния. Конец XVIII – начало XX века. Тамбов: Изд. дом ТГУ им. Г.Р. Державина, 2010. 107 с.
2. *Розенталь И.С.* «И вот общественное мнение!» Клубы в истории российской общественности. Конец XVIII – начало XX в. М.: Новый хронограф, 2007. 400 с.
3. *Кулакова Е.А.* Сочинения британцев о путешествиях в Россию второй четверти XIX века // Диалог со временем. 2012. № 39. С. 79-93.
4. *Сергеева С.В.* История домашнего образования и частной школы в России (последняя четверть XVIII века – первая половина XIX века). Пенза, 2010. 258 с.
5. *Солодянкина О.Ю.* Иностранцы-наставники в дворянском домашнем воспитании в России (вторая половина XVIII – первая половина XIX века): автореф. дис. ... д-ра ист. наук. М., 2008.
6. *Солодянкина О.Ю.* Феномен иностранного губернаторства в России (вторая половина XVIII – первая половина XIX в.) // Отечественная история. 2008. № 4. С. 9-23.
7. *Солодянкина О.Ю.* Представления о русских в письмах, дневниках, воспоминаниях двух английских гувернанток // Диалог со временем. 2012. № 39. С. 334-346.
8. *Дашкова Е.Р.* Письма сестер Вильмот из России // Записки княгини Дашковой. Письма сестер Вильмот из России. М.: Сов. Россия, 1991.

¹ Английские кадеты в Тамбове. URL: http://www.vestitambov.ru/?new_id=20216/ (дата обращения: 27.10.2017).

² Межгосударственные отношения России и Великобритании. URL: <https://ria.ru/spravka/20160904/1475935539.html/> (дата обращения: 27.10.2017).

9. *Вильсон Р.-Т.* Дневник и письма 1812–1813. СПб.: ИНАПРЕСС, 1995. 312 с.
10. Из воспоминаний леди Блумфильд / пер. с англ. и вступ. ст. Ф. Гогель // Русский архив. 1899. № 6. С. 219–241.
11. *Греч Н.И.* Путевые письма из Англии, Германии и Франции. СПб.: Типография Н. Греча, 1839. Ч. 1. 254 с.
12. *Сандерсон Р.* Английский путешественник в России и его мнение о русском обществе (1826 и 1827 гг.) / сообщил И.С. Шукшинцев // Русская старина. 1902. Т. 109. С. 575–578.
13. *Lyons A.* At home with the gentry: a Victorian English Lady's Diary of Russian Country Life. Nottingham: Bramcote Press, 1998.
14. *Акользина М.К.* Учителя-иностранцы в городах Тамбовской губернии в первой половине XIX в. // Актуальные проблемы Российской истории и культуры: сб. науч. работ преподавателей, аспирантов и студентов / под ред. С.Г. Кашенко. Выборг: Филиал СЗАГС в Выборге, 2006.
15. ГАТО (Государственный архив Тамбовской губернии). Ф. 105. Оп. 2. Д. 14.
16. ГАТО. Ф. 105. Оп. 1. Д. 449.

БЛАГОДАРНОСТИ: Автор выражает благодарность научному руководителю кандидату исторических наук, доценту Марине Константиновне Акользиной за помощь в работе над статьей.

Поступила в редакцию 30.11.2017 г.
Отрецензирована 27.12.2017 г.
Принята в печать 26.01.2018 г.

Информация об авторе:

Старчикова Ирина Сергеевна – студентка педагогического института. Тамбовский государственный университет им. Г.Р. Державина, г. Тамбов, Российская Федерация. E-mail: irina996@mail.ru

ENGLISHMEN IN TAMBOV GOVERNORATE IN THE 19th CENTURY

Starchikova I.S., Student of Pedagogy Institute. Derzhavin Tambov State University, Tambov, Russian Federation. E-mail: irina996@mail.ru

Abstract. Reasons to migration and motivations emigres from English states in Russia, social and economic position of English men, attitude of the Russian people to Englishmen; as well as position of Englishmen in Tambov Governorate in 19 century, their employment in the sphere of culture and education in Tambov region are analysed.

Keywords: foreign intellectuals; Russian-British relations; Englishmen in Russia; education; upbringing

References

1. Kanishchev V.V., Akolzina M.K., Konchakov R.B. *Vklad inostrantsev v razvitie kul'tury rossiyskoy provintsii v protsesse mezhkul'turnykh kommunikatsiy. Tam-*

- bovskaya guberniya. Konets XVIII – nachalo XX v.* [Foreigners' Contribution to Development of the Russian Province Culture in the Process of Cross-Cultural Communication. Tambov Province. Late 18 – Early 20 Century]. Tambov, Publishing House of Tambov State University named after G.R. Derzhavin, 2010, 106 p. (In Russian).
2. Rozental I.S. «*I vot obshchestvennoe mnen'e!*» *Kluby v istorii rossiyskoy obshchestvennosti. Konets XVIII – nachalo XX v.* [“And Here is the Public Opinion!” Clubs in the History of Russian Society. Late 18 – Early 20 Century]. Moscow, Novyy khronograf Publ., 2007, 400 p. (In Russian).
 3. Kulakova E.A. Sochineniya britantsev o puteshestviyakh v Rossiyu vtoroy chetverti XIX veka [British works about travels to Russia in second quarter of 19 century]. *Dialog so vremenem – Dialogue with Time*, 2012, no. 39, pp. 79-93. (In Russian).
 4. Sergeeva S.V. *Istoriya domashnego obrazovaniya i chastnoy shkoly v Rossii (poslednyaya chetvert' XVIII veka – pervaya polovina XIX veka)* [The History of Home Education and Private Schools in Russia (the Last Quarter of 18 Century – First Half of 19 Century)]. Penza, 2010, 258 p. (In Russian).
 5. Solodyankina O.Y. *Inostrannye nastavniki v dvoryanskom domashnem vospitanii v Rossii (vtoraya polovina XVIII – pervaya polovina XIX veka): avtoref. dis. ... d-ra ist. nauk* [Foreign Mentors in Home Education of Nobility in Russia (Second Half of 18 – First Half of 19 Century). Dr. hist. sci. diss. abstr.]. Moscow, 2008. (In Russian).
 6. Solodyankina O.Y. *Fenomen inostrannogo guvernerstva v Rossii (vtoraya polovina XVIII – pervaya polovina XIX v.)* [The phenomenon of foreign family tutorship in Russia (second half of the 18 – early 19 centuries)]. *Otechestvennaya istoriya* [Domestic History], 2008, no. 4, pp. 9-23. (In Russian).
 7. Solodyankina O.Y. *Predstavleniya o russkikh v pis'makh, dnevnikakh, vospominaniyakh dvukh angliyskikh guvernantok* [Perceptions of Russians in letters, diaries and memoirs by two British governesses]. *Dialog so vremenem – Dialogue with Time*, 2012, no. 39, pp. 334-346. (In Russian).
 8. Dashkova E.R. *Pis'ma sester Vil'mot iz Rossii* [The Wilmot Sisters' Letters from Russia]. *Zapiski knyagini Dashkovoy. Pis'ma sester Vilmot iz Rossii* [Princess Dashkov's Notes. The Wilmot Sisters' Letters from Russia]. Moscow, Soviet Russia Publ., 1991. (In Russian).
 9. Vilson R.-T. *Dnevnik i pis'ma 1812–1813* [Diary and Letters 1812–1813]. St. Petersburg, INAPRESS Publ., 1995, 312 p. (In Russian).
 10. Gogel F. (trans. from Engl., introductory art.) *Iz vospominaniy ledi Blumfeld* [From Memoirs of Lady Bloomfield]. *Russkiy arkhiv* [The Russian Archive], 1899, no. 6, pp. 219-241. (In Russian).
 11. Grech N.I. *Putevye pis'ma iz Anglii, Germanii i Frantsii* [Travel Letters from England, Germany and France]. St. Petersburg, N. Grech's Typografy, 1839, Part 1, 254 p. (In Russian).
 12. Sanderson R. *Angliyskiy puteshestvennik v Rossii i ego mnenie o russkom obshchestve (1826 i 1827 gg.)* [The English traveler in Russia and his opinion of the

- Russian society (1826 and 1827)]. *Russkaya starina* [The Russian Custom], 1902, vol. 109, pp. 575-578. (In Russian).
13. Lyons A. *At Home with the Gentry: a Victorian English Lady's Diary of Russian Country Life*. Nottingham, Bramcote Press, 1998.
 14. Akolzina M.K. Uchitelya-inostrantsy v gorodakh Tambovskoy gubernii v pervoy polovine XIX v. [Foreign teachers in the towns of Tambov Governorate in the first half of 19 century]. *Aktual'nye problemy Rossiyskoy istorii i kul'tury* [Current Issues of Russian History and Culture]. Vyborg, Vyborg Branch of North West Academy of Public Service, 2006. (In Russian).
 15. *Gosudarstvennyy arkhiv Tambovskoy gubernii* [State Archive of Tambov Region], fund 105, file 2, list 14. (In Russian).
 16. *Gosudarstvennyy arkhiv Tambovskoy gubernii* [State Archive of Tambov Region], fund 105, file 1, list 449. (In Russian).

ACKNOWLEDGEMENTS: The author thanks the scientific supervisor, Candidate of History, Associate Professor Marina Konstantinovna Akolzina for the help while working on the article.

Received 30 November 2017
Reviewed 27 December 2017
Accepted for press 26 January 2018